

## GIUNTA PROVINCIALE

Il 08 MARZO 2011 alle ore 09:30 si riunisce nella sala delle proprie sedute la Giunta provinciale, presieduta dal Presidente della Provincia EMILIO SABATTINI con l'assistenza del Segretario Generale GIOVANNI SAPIENZA.

Sono presenti 9 membri su 9, assenti 0. In particolare risultano:

SABATTINI EMILIO	Presidente della Provincia	Presente
GALLI MARIO	Assessore provinciale	Presente
MALAGUTI ELENA	Assessore provinciale	Presente
ORI FRANCESCO	Assessore provinciale	Presente
PAGANI EGIDIO	Assessore provinciale	Presente
SIROTTI MATTIOLI DANIELA	Assessore provinciale	Presente
TOMEI GIAN DOMENICO	Assessore provinciale	Presente
VACCARI STEFANO	Assessore provinciale	Presente
VALENTINI MARCELLA	Assessore provinciale	Presente

Il Presidente, constatata la presenza del numero legale, pone in trattazione il seguente argomento:

Delibera n. 80  
ATTIVAZIONE COLLABORAZIONE CON LA REGIONE EMILIA ROMAGNA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "EDUCAZIONE ALL'ENERGIA SOSTENIBILE".  
APPROVAZIONE CONVENZIONE.

Oggetto:

ATTIVAZIONE COLLABORAZIONE CON LA REGIONE EMILIA ROMAGNA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "EDUCAZIONE ALL'ENERGIA SOSTENIBILE". APPROVAZIONE CONVENZIONE.

La Provincia di Modena è da anni impegnata nel campo dell'informazione e dell'educazione ambientale con il proposito di divulgare la conoscenza delle caratteristiche naturali e ambientali del territorio provinciale, delle cause di impatto, delle politiche di risanamento ambientale e di sistemazione territoriale.

A tal fine la Provincia ha promosso la nascita e lo sviluppo dei Centri di Educazione Ambientale che negli anni hanno consolidato un rapporto stabile e positivo con gli Enti Locali e con il mondo della scuola, dando una risposta ai bisogni del territorio, in particolare nell'ambito formativo ed educativo. In tal senso la Provincia porta avanti un'azione di coordinamento delle varie attività dei Centri di Educazione Ambientale, in collaborazione con il sistema scolastico, le amministrazioni comunali, le associazioni che operano sul territorio provinciale con finalità di promozione e conoscenza dell'ambiente e della qualità ambientale dello sviluppo.

La Regione Emilia-Romagna, assumendo gli orientamenti maturati in sede internazionale, europea e nazionale relativi al passaggio dalla educazione ambientale alla "educazione alla sostenibilità", si è dotata di un nuovo strumento legislativo, la L.R. 29 dicembre 2009, n. 27 "Promozione, organizzazione e sviluppo delle attività di informazione e di educazione alla sostenibilità" che sostituisce la precedente L.R. 15/96 adeguandone gli obiettivi al mutato contesto. Tale legge individua fra i soggetti che devono svolgere attività di programmazione e coordinamento all'interno del sistema regionale di informazione e di educazione alla sostenibilità anche le Province.

La Regione sta attivando progetti ed iniziative volti a collegare i temi dell'energia, del cambiamento climatico, dei comportamenti ecosostenibili e della gestione ecoefficiente, prevedendo il coinvolgimento e l'attiva collaborazione delle Province e dei Centri di Educazione ambientale e alla sostenibilità.

A tal proposito la Regione Emilia Romagna ha avanzato alle Province una proposta di collaborazione per la definizione di un programma di attività educative e informative di accompagnamento alla attuazione della pianificazione energetica e ambientale regionale.

Il progetto di cui sopra risponde pienamente alle finalità sia dell'amministrazione regionale che dell'amministrazione provinciale ed ha pertanto riscosso l'interesse da parte della Provincia di Modena che si è dichiarata favorevole alla collaborazione (Prot. 104653/8.1.3 del 18/11/10).

Con deliberazione di Giunta n. 2295 del 27/12/2010 la Regione ha stabilito di procedere alla collaborazione istituzionale con le Province ai fini della realizzazione del progetto denominato "Educazione all'energia sostenibile", ha approvato lo schema di convenzione e impegnato a favore di ogni Provincia della Regione, tra le quali anche quella di Modena, la somma di € 11.000,00.

La Provincia parteciperà alla realizzazione del progetto con l'utilizzo di personale interno e/o già incaricato per attività di educazione alla sostenibilità e avrà il ruolo di coordinamento e responsabilità del progetto a livello provinciale con il coinvolgimento dei Centri di Educazione Ambientale attivi nel proprio territorio.

Si ritiene di procedere con l'approvazione dello schema di convenzione di cui all'allegato 1) alla presente, nel quale sono evidenziate le modalità attuative del progetto.

Il dirigente responsabile del servizio interessato e il responsabile di ragioneria hanno espresso parere favorevole, rispettivamente in ordine alla regolarità tecnica e contabile in relazione alla proposta della presente delibera, ai sensi dell'articolo 49 del Testo Unico degli Enti locali.

Per quanto precede,  
ad unanimità di voti favorevoli, espressi nelle forme di legge,

**LA GIUNTA DELIBERA**

- 1) di attivare la collaborazione istituzione con la Regione Emilia Romagna ai sensi dell'art. 15 L. 241/1990 ai fini della realizzazione del progetto deonominato "Educazione all'Energia Sostenibile" di cui alla deliberazione della Giunta Regionale n. 2295 del 27/12/2010;
- 2) di approvare lo schema di convenzione di cui all'allegato 1) parte integrante e sostanziale della presente deliberazione, nel quale sono evidenziate le modalità attuative del progetto;
- 3) di dare atto che:
  - l'adesione al progetto oggetto della presente non comporta per la Provincia di Modena spese vive ma la collaborazione alle attività previste con personale di ruolo e/o già incaricato per attività di educazione alla sostenibilità;
  - provvederà alla sottoscrizione della convenzione il Dott. Giovanni Rompianesi, Direttore dell'Area Territorio e Ambiente;
- 4) di accertare la somma di € 11.000,00 all'azione di entrata 403 "Contributo della Regione in materia di Educazione Ambientale", risorsa 2270, del Piano Esecutivo di Gestione 2011;
- 5) di dare atto che la somma di € 11.000,00 verrà prevista alla corrispondente azione di spesa 2678 "Contributi in materia di Educazione Ambientale (fondi regionali)", progetto 1663, programma 414 del Piano Esecutivo di Gestione 2011.

---

Della suestesa delibera viene redatto il presente verbale

Il Presidente  
EMILIO SABATTINI

Il Segretario Generale  
GIOVANNI SAPIENZA

SCHEMA DI CONVENZIONE TRA LA REGIONE EMILIA-ROMAGNA E LE PROVINCE DI PIACENZA, PARMA, REGGIO EMILIA, MODENA, BOLOGNA, FERRARA, RAVENNA, FORLI'-CESENA E RIMINI PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "EDUCAZIONE ALL'ENERGIA SOSTENIBILE"

L'anno \_\_\_\_\_, il giorno \_\_\_\_\_ del mese di \_\_\_\_\_

TRA

la Regione Emilia-Romagna - Direzione Generale Ambiente e Difesa del suolo e della costa, nella persona del Dirigente competente, dott. \_\_\_\_\_, domiciliato per carica in Viale Silvani 4/3, 40122 Bologna, codice fiscale 80062590379

E

La Provincia di \_\_\_\_\_ con sede a \_\_\_\_\_, codice fiscale n. \_\_\_\_\_, rappresentato dal \_\_\_\_\_, dott. \_\_\_\_\_;

in esecuzione della deliberazione della Giunta regionale n. \_\_\_\_ del \_\_\_\_ avente ad oggetto "\_\_\_\_\_"

PREMESSO CHE

- la Regione Emilia-Romagna, assumendo gli orientamenti maturati in sede internazionale, europea e nazionale relativi al passaggio dalla educazione ambientale alla "educazione alla sostenibilità", si è dotata di un nuovo strumento legislativo, la L.R. 29 dicembre 2009, n. 27 "Promozione, organizzazione e sviluppo delle attività di informazione e di educazione alla sostenibilità" che sostituisce la precedente L.R. 15/96 adeguandone gli obiettivi al mutato contesto;
- il Programma regionale di informazione ed educazione ambientale (INFEA) 2008-2010 - approvato dall'Assemblea Legislativa regionale con deliberazione n. 190 del 21/10/2008 ai sensi della L.R. n. 15/1996 e in attuazione del "Nuovo Quadro programmatico Stato-Regioni e Province autonome per l'educazione all'ambiente e alla sostenibilità" e del "Decennio per l'educazione allo sviluppo sostenibile" (DESS UNESCO Italia) - già prevedeva

(Area di azione n. 3) la promozione di forme permanenti di coordinamento tra le educazioni alla sostenibilità di tutti i settori regionali, su molteplici temi tra cui "Educazione all'energia sostenibile" nonché (Area di azione n. 5) di azioni a favore del potenziamento dei CEA che valorizzino le competenze, specificità ed eccellenze delle rispettive peculiarità territoriali;

- sono state avviate relazioni tra Servizio Comunicazione ed educazione alla sostenibilità e Servizio Politiche energetiche per lo sviluppo di progettualità ed iniziative volte a collegare i temi dell'energia, del cambiamento climatico, dei comportamenti ecosostenibili e della gestione ecoefficiente, prevedendo il coinvolgimento e l'attiva collaborazione delle Province e dei Centri di Educazione ambientale e alla sostenibilità;
- le Province di Piacenza, Parma, Reggio Emilia, Modena, Bologna, Ferrara, Ravenna, Forlì-Cesena e Rimini si sono dichiarate favorevoli alla collaborazione;

TUTTO CIO' PREMESSO SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

#### Art. 1 - OGGETTO DELLA CONVENZIONE

Con la presente Convenzione la Regione Emilia-Romagna attiva una collaborazione istituzionale e disciplina i relativi rapporti con la Provincia di \_\_\_\_\_ (d'ora innanzi denominata "Provincia"), ai sensi dell'art. 15 della Legge 9 settembre 1990, n. 241, sussistendone tutti i presupposti, inclusi la compartecipazione alla spesa da parte dei due contraenti, l'interesse reciproco, la proprietà condivisa dei risultati, per l'effettuazione di tutte le attività connesse alla realizzazione del Progetto "Educazione all'energia sostenibile" con l'obiettivo, tramite l'attività ivi prevista, di pervenire alla definizione, per l'ambito territoriale provinciale di cui trattasi, di un programma di attività educative e informative di accompagnamento alla pianificazione energetica e ambientale regionale.

#### Art. 2 - ATTIVITA' DELLA PROVINCIA

Le attività che la "Provincia" si impegna a realizzare, in accordo con il competente Servizio regionale Comunicazione, Educazione alla sostenibilità, sono suddivise in due Fasi come di seguito specificato:

FASE 1

Definizione e predisposizione di un piano di lavoro complessivo delle attività con individuazione dei soggetti (Centri di educazione ambientale) che supporteranno l'attività e indicazioni sui metodi di lavoro.

La programmazione delle attività dovrà comprendere:

- Ricognizione delle principali o più significative attività educative in tema di energia realizzate o in corso di svolgimento sul territorio provinciale ad opera di diversi soggetti e rivolti sia a scuole che a cittadini;
- mappatura degli stakeholders sul territorio provinciale;
- definizione di un programma di attività, servizi, iniziative che declinino sul piano educativo i temi e gli obiettivi della pianificazione energetica regionale, rivolte sia ai giovani in età scolare sia agli adulti, da costruire con il massimo coinvolgimento di tutte le risorse presenti sul territorio, da attuare nei prossimi anni (organizzazione, gestione e facilitazione degli incontri in presenza finalizzati alla progettazione partecipata);
- progettazione e realizzazione di una azione comune che verrà realizzata in tutte le diverse province (si ipotizza una giornata per l'energia con realizzazione di infopoint su tutto il territorio regionale);

## FASE 2

Realizzazione delle attività previste dal piano di lavoro e stesura di una relazione/rapporto finale che documenti e dia conto dell'intero processo sviluppato e dei suoi risultati.

La "Provincia" si impegna inoltre:

- a realizzare le attività partecipando con propri rappresentanti al gruppo di progetto che verrà costituito a livello regionale e a cui parteciperanno i referenti di tutte le Province aderenti al progetto;
- a realizzare le attività, fermo restando il ruolo di coordinamento e responsabilità della "Provincia", con il coinvolgimento dei Centri di Educazione Ambientale attivi sul proprio territorio, riconosciuti ai sensi della LR 15/1996 e in corso di riorganizzazione ai sensi della L.R. 27/2009;
- a finanziare le attività attraverso la messa a disposizione di proprio personale e strutture.

### Art. 3 - ATTIVITA' DELLA REGIONE EMILIA-ROMAGNA

La Regione, attraverso i competenti Servizi Comunicazione, Educazione alla sostenibilità e Politiche energetiche, contribuisce alla realizzazione delle attività attraverso:

- la formalizzazione di un gruppo di progetto costituito dai referenti delle Province/dei Centri di Educazione Ambientale della rete INFEA /di agenzie educative partecipanti al progetto, con il compito di coordinare l'attività a livello regionale e di condividere una metodologia di lavoro;
- il coordinamento a livello regionale della esecuzione della prevista azione comune e in particolare di tutte le azioni di comunicazione di livello regionale;
- l'esercizio di funzioni di supervisione scientifica, supporto formativo, consulenza e modellizzazione del progetto, anche avvalendosi del supporto di tecnici/associazioni/agenzie specializzate;
- il riconoscimento alla Provincia di un finanziamento massimo di € 11.000,00 per la conduzione delle attività relative all'attuazione del Progetto, descritte all'art. 2.

### Art. 4 - DURATA DELLA CONVENZIONE

La presente Convenzione ha una durata di dodici mesi dalla data di esecutività della Delibera di Giunta Regionale n. \_\_\_\_ del \_\_\_\_\_.

### Art. 5 - VALIDAZIONE E CERTIFICAZIONE

Le attività della presente Convenzione verranno realizzate in raccordo con il competente Servizio regionale Comunicazione, Educazione alla sostenibilità che verificherà l'operato ed il rispetto dei tempi e delle modalità di attuazione del programma di lavoro in conformità della presente, attestando la rispondenza del lavoro eseguito a quanto indicato nel precedente Art. 2;

### Art. 6 - FINANZIAMENTO REGIONALE E MODALITA' DI LIQUIDAZIONE

Il finanziamento massimo di € 11.000,00 verrà erogato alla "Provincia" in due soluzioni, secondo le seguenti modalità:

- acconto di € 7.000,00 alla conclusione della FASE 1 di cui

- all'art. 2, su presentazione del previsto piano di lavoro;
- saldo pari a € 4.000,00 (o minore importo in relazione alle spese effettivamente sostenute - alla conclusione dell'iniziativa (completamento FASE 2) e su presentazione di una relazione finale che dia conto dell'intero processo sviluppato e dei suoi risultati, comprensiva di regolare rendicontazione delle spese sostenute in merito all'utilizzo del finanziamento regionale.

La liquidazione e l'erogazione verrà effettuata previa verifica e certificazione del lavoro così come prevista al precedente Art. 5.

#### Art. 7 - RISOLUZIONE DELLE CONTROVERSIE

Qualunque controversia che dovesse insorgere in merito alla esistenza, validità, efficacia ed inefficacia della presente Convenzione, nonché della sua interpretazione, esecuzione, risoluzione che non possa essere risolta consensualmente, sarà demandata ad un collegio arbitrale composto di tre membri di cui uno nominato dalla Regione, uno dalla "Provincia" e uno di comune accordo o, in caso di disaccordo, dal Presidente del Tribunale di Bologna.

#### Art. 8 - REGISTRAZIONE DELLA CONVENZIONE

Il presente atto sarà registrato solo in caso d'uso, ai sensi dell'art. 5, secondo comma, del DPR 26 ottobre 1972, n. 634 e successive modifiche e integrazioni, a cura ed a spese del richiedente.

Le spese di bollo sono a carico della "Provincia"

Il presente accordo di collaborazione è sottoscritto in due esemplari con lo stesso contenuto, ciascuno dei quali è consegnato alle parti interessate.

Letto, confermato e sottoscritto

Bologna, \_\_\_\_\_

Per la Provincia di _____	Per la Regione Emilia-Romagna
Il Presidente/Dirigente competente  Dr. _____	Il Dirigente competente  Dr. _____



Provincia  
di Modena

**Verbale n. 80 del 08/03/2011**

*Oggetto:* ATTIVAZIONE COLLABORAZIONE CON LA REGIONE EMILIA ROMAGNA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "EDUCAZIONE ALL'ENERGIA SOSTENIBILE". APPROVAZIONE CONVENZIONE.

Pagina 1 di 1

**GIUNTA PROVINCIALE**

La delibera di Giunta n. 80 del 08/03/2011 è pubblicata all'Albo Pretorio di questa Provincia, per quindici giorni consecutivi, a decorrere dalla data sotto indicata.

Modena, 11/03/2011

L'incaricato alla pubblicazione  
VACCARI NICOLETTA

Originale firmato digitalmente



Provincia  
di Modena

**Verbale n. 80 del 08/03/2011**

*Oggetto:* ATTIVAZIONE COLLABORAZIONE CON LA REGIONE EMILIA ROMAGNA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "EDUCAZIONE ALL'ENERGIA SOSTENIBILE". APPROVAZIONE CONVENZIONE.

Pagina 1 di 1

**GIUNTA PROVINCIALE**

La delibera di Giunta n. 80 del 08/03/2011 è divenuta esecutiva in data 21/03/2011

IL SEGRETARIO GENERALE  
SAPIENZA GIOVANNI

Originale firmato digitalmente